

# ARGO



Notiziario del Comune  
di San Paolo d'Argon  
Anno XVII - Numero 1  
Dicembre 2014

L'Amministrazione comunale  
augura Buon Natale e Felice Anno NUOVO



## Riflessioni di fine anno

# NONOSTANTE TUTTO... UN INTENSO ANNO DI ATTIVITÀ

**E**ccoci qui nuovamente insieme, in occasione dell'uscita del notiziario comunale di fine anno che, più che un appuntamento istituzionale, vuol essere un'occasione per riflettere su quanto è accaduto, ripensare alle nostre azioni e condividere la speranza di un futuro più sereno e migliore.

Un anno si chiude ed un altro sta per iniziare. Il momento giusto quindi per provare a tracciare bilanci, per rafforzare propositi, fare il punto sui problemi ed immaginare nuovi scenari. Purtroppo formulare bilanci in questo momento in Italia è un'operazione disperata: la crisi che stiamo vivendo è infatti sotto gli occhi di tutti, mentre quella che ancora ci attende temo invece che ancora sfugga a molti, almeno nella sua reale portata.

Ciò che vedo oggi non è solo una situazione di deflazione, di stagnazione economica, ma una lacerazione sociale, una disgregazione politica. Quello che vedo sono imprese che hanno difficoltà notevoli a tenere aperta la propria attività. Quello che vedo sono famiglie tradizionalmente e storicamente ricomprese nel ceto medio che improvvisamente si scoprono impoverite, confuse, disorientate e prive di qualsiasi certezza.

E quindi, proprio alla luce di quello che tutti i giorni tocco con mano nel mio ruolo di Sindaco, ancora prima di chiedermi quando ci riprenderemo mi chiedo come faremo a resistere, a passare indenni da questa tempesta che, comunque vada a finire, è destinata a cambiare per sempre i nostri stili di vita e le nostre convinzioni.

Vedendo i cambiamenti avvenuti



in questi ultimi anni, dobbiamo rivedere, se ancora non l'abbiamo fatto per necessità, comportamenti e stili di vita, occorre più sobrietà, umiltà e umanità. Certamente ci sono i diritti della persona che vanno garantiti, ma contemporaneamente il diritto del singolo non deve ledere il diritto degli altri, cosa che purtroppo oggi si fatica ancora a far recepire. Da questi presupposti si rafforza l'idea di un impegno sempre maggiore da parte mia e degli amministratori comunali, con la volontà di continuare un percorso il cui obiettivo è quello di valorizzare la nostra realtà, mantenendo unito e solidale il nostro paese.

L'anno che sta per finire, nonostante le numerose difficoltà, è stato intenso: le iniziative a San Paolo d'Argon non solo sono state mantenute, ma sono altresì aumentate.

Inesauribile ed efficace è stato il lavoro delle associazioni sportive e di volontariato, della scuola e della comunità religiosa, azioni che hanno arricchito la dimensione comunitaria e che permettono

al nostro paese di garantire spazi per una crescita civile ad ogni cittadino e per rendere piacevole lo stare insieme.

Abbiamo terminato i lavori e inaugurato, all'inizio dell'anno scolastico, l'ampliamento della nostra scuola media, ricollocando la segreteria e gli uffici amministrativi in spazi nuovi e più funzionali adatti alle attività dell'Istituto Comprensivo, con il nuovo ingresso anche per la scuola media in via Locatelli garantendo la sicurezza ai nostri ragazzi.

Un intervento importante ed oneroso che ci consente di avere un Polo scolastico compatto e modulabile e maggiori sinergie tra scuola primaria e scuola secondaria.

Investire nella scuola significa investire nei giovani e nella loro formazione, significa investire nel futuro: un obiettivo che questa Amministrazione si è posta in questi anni, non solo nella sistemazione della scuola, ma anche e soprattutto nei Piani di Diritto allo Studio approvati, cercando di garantire il miglior livello qualitativo possibile per le attività didattiche e per la formazione dei ragazzi, in collaborazione con il corpo docente e la comunità tutta dei genitori, ponendo un'attenzione particolare alle situazioni di difficoltà e di disagio.

Abbiamo continuato a sostenere la Cultura e tutti i Servizi alla Persona, incrementando le risorse, creando un nuovo fondo di solidarietà per le famiglie sempre più fragili e bisognose e aumentando gli interventi assistenziali per persone indigenti e svantaggiate: scelte controcorrente, che questa

Amministrazione orgogliosamente rivendica.

Un anno importante che ha visto a luglio la gestione del Centro Sportivo Comunale affidata all'Associazione Sportiva Dilettantistica Ro.ma di Brembate, aggiudicataria del Bando di gara: auguri di buon lavoro alla nuova società, affinché, con l'esperienza maturata negli anni nella gestione di altri centri sportivi, sappia valorizzare e gestire con competenza e professionalità i nostri impianti sportivi, collaborando attivamente con le nostre società sportive per il bene delle stesse e dei cittadini fruitori dei servizi sportivi.

Si stanno ponendo le basi per nuovi progetti importanti per la valorizzazione del nostro territorio, ricco di bellezze naturali, culturali ed artistiche, lavorando in sinergia a livello sovracomunale con altri paesi: lo scorso 17 novembre è stato sottoscritto un accordo tra 31 Sindaci della bergamasca per la nascita di un Distretto delle Attrattività denominato "Gate" (Green Attractivity Territory for

EXPO). Stiamo facendo "rete" con altri territori per creare un'identità comune a livello turistico-commerciale-culturale: fare sistema è l'unica soluzione alla crisi di oggi ed è un investimento per il futuro.

Molte altre iniziative sono state realizzate durante l'anno; all'interno del notiziario se ne troverà una sintesi. Naturalmente c'è ancora moltissimo da fare. E tutte le volte che giro per il paese mi accorgo di un problema nuovo, di qualcosa da migliorare. Pur ricevendo messaggi di compiacimento e condivisione, vorrei chiedere il Vostro aiuto segnalando la cosa che non va, la priorità da affrontare, il problema non risolto.

Ci vorrà infatti il contributo di tutti per poter superare le problematiche e mantenere in vita il nostro paese. Dobbiamo ancora sperare in un futuro migliore, nonostante tutto, perché l'impegno, il lavoro e l'amore per il nostro paese possano farci affrontare le situazioni difficili.

A conclusione di queste mie con-

siderazioni, un grazie sincero a tutti gli appartenenti alle associazioni di volontariato sociale culturale e sportivo, al mondo della scuola, docenti, studenti e collaboratori, alle persone anziane che hanno costruito la nostra storia, ai giovani espressione di amore e speranza, a tutti i papà e le mamme che quotidianamente si prodigano per il bene della loro famiglia, a tutti coloro che hanno scelto di dare una parte di sé agli altri in spirito di servizio e di fraternità solidarietà, ai precari e ai disoccupati, agli invisibili che vivono nel bisogno e nella sofferenza.

Le vacanze di Natale e di fine anno sono attese perché sanno portare un po' di riposo nella serenità delle relazioni familiari.

Auguro a tutti di trascorrere queste imminenti Festività in pace e con attenzione verso chi ha bisogno ed è meno fortunato.

Tanti auguri di Buon Natale e di Buon Anno da vivere con serenità ed altruismo.

Il Sindaco

Stefano Cortinovis

## BILANCIO DI PREVISIONE 2014 e NUOVA FISCALITÀ MUNICIPALE: nasce la IUC

Il Bilancio di previsione 2014, approvato dal Consiglio Comunale lo scorso 29 maggio, è caratterizzato da cambiamenti repentini e notevoli nell'ambito della politica fiscale e tributaria, e dall'incertezza dovuta ai nuovi e frequenti tagli alle spese (nuova spending review approvata con Legge n. 89 del 23 giugno 2014) e ai tagli continui e capillari del fondo di solidarietà comunale 2014 il cui importo è stato pubblicato sul sito del Ministero solo a settembre. Inoltre i sempre più stringenti parametri ai fini del rispetto del patto di stabilità impediscono una programmazione che riproduca gli effettivi interventi necessari, in modo particolare dal punto di vista degli investimenti. In questo contesto, non stabile, garantire gli equilibri di bilancio è un com-

pito che diventa sempre più difficoltoso, come del resto lo è stato quello degli ultimi anni.

La Legge di Stabilità ha ridisegnato la fiscalità municipale. Le novità si riassumono nell'introduzione della **IUC, imposta unica comunale**, che include l'**IMU** di natura patrimoniale (escluse le abitazioni principali), la **TARI** cioè la tassa sui rifiuti a carico dell'utilizzatore, e la **TASI** ovvero il tributo sui servizi indivisibili dovuta dal possessore e in parte dall'utilizzatore. La novità assoluta è stata la TASI che il Comune di San Paolo d'Argon ha applicato nella misura delle aliquote pari a 1,5 per mille per abitazione principale e 0,5 per gli altri fabbricati, fabbricati D e aree edificabili, in modo da garantire la copertura del bilancio, in considerazione del mancato gettito derivante

dall'abolizione dell'IMU sull'abitazione principale che nel 2013 è stato rimborsato dallo Stato, mentre per il 2014 è a carico del Comune attraverso l'istituzione della Tasi. La scelta fatta è stata quella di mantenere le aliquote alquanto basse, proprio per non appesantire ulteriormente la situazione che si vive in questo momento di crisi economica in atto.

Per quanto riguarda l'IMU, sostanzialmente è rimasto lo stesso regime del 2014, e la scelta effettuata dal Comune di San Paolo d'Argon, per l'impostazione del bilancio di previsione 2014, è stata quella di mantenere le stesse aliquote del 2013 nella misura seguente: 0,2% per i fabbricati strumentali rurali; 0,4% per le abitazioni principali e le relative pertinenze soggette all'imposta categoria A1,A8,A9, e 0,90% per tutti gli altri immobili.

L'Amministrazione ha scelto inoltre di non variare l'addizionale comunale IRPEF (0,5%) pur avendo la possibilità di incrementarla fino allo 0,8%, per un gettito complessivo previsto di circa € 300.000.

In questo difficile contesto macroeconomico abbiamo inteso mantenere quei punti di riferimento basati sui principi di una buona e sana amministrazione, continuando con una politica di mantenimento e gestione attenta del territorio; nelle spese correnti per funzioni (v. tabella) si è cercato non solo di confermare tutti i servizi in essere, ma di incrementare e

sostenere specialmente quelli in campo sociale ed educativo.

Per quanto concerne il Bilancio investimenti, la ricerca del pareggio è diventata sempre più complessa, ed i proventi derivanti dalle concessioni edilizie non risolvono sicuramente il problema, essendo entrate straordinarie e non strutturali, il cui accertamento risente della crisi economica in atto. L'attività dei comuni risulta essere pertanto molto complessa e problematica, anche per le stringenti ed assurde regole del "Patto di stabilità" che ci impongono di avere un saldo obiettivo per il 2014 pari a € 274.000, e non ci consentono di poter utilizzare l'avanzo di amministrazione 2013 pari a circa € 678.000. Una tendenza, che potrebbe sembrare positiva, si registra dall'approvazione del Decreto "sblocca Italia" in cui sono state inserite misure di alleggerimento degli obiettivi di finanza pubblica per il 2014/2015.

L'avanzo economico, stimato in € 145.000, è scaturito prevalentemente dagli introiti provenienti dal recupero dell'evasione tributaria degli anni precedenti, in particolar modo ICI/IMU, ed è stato destinato a finanziare il completamento dei lavori di ampliamento della scuola secondaria (sistemazione dell'area esterna e segreteria plesso scolastico).

**Il Sindaco**

Stefano Cortinovis

## QUADRO GENERALE RIASSUNTIVO

### Entrate

Titolo I	2.945.500,00
Titolo II	73.219,00
Titolo III	638.445,22
<b>Sub Totale</b>	<b>4.324.164,22</b>

Titolo V	0,00
Titolo VI	303.000,00

**Totale Entrate** **4.627.164,22**

### Uscite

Titolo I	3.354.164,22
Titolo II	812.000,00
Titolo IV	667.000,00
<b>Sub Totale</b>	<b>4.166.164,22</b>

Titolo III	158.000,00
Titolo IV	303.000,00

**Totale Uscite** **4.627.164,22**

## IL BILANCIO INVESTIMENTI 2014 >> Le spese

### SETTORI DI INVESTIMENTO

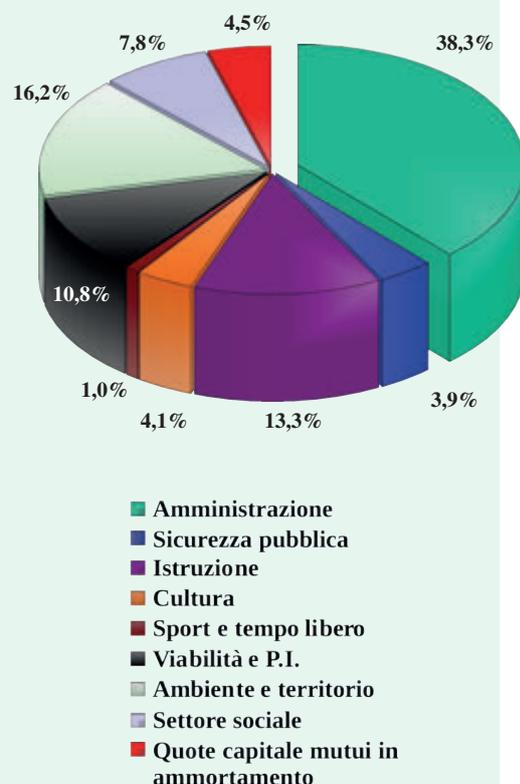
<b>AMMINISTRAZIONE GENERALE</b> <i>Organi istituzionali, Ufficio tecnico, Servizio Anagrafe e Stato civile.</i>	114.500,00
<b>ISTRUZIONE</b> <i>Scuola materna, Scuola elementare, Istruzione secondaria, Assistenza scolastica.</i>	614.000,00
<b>CULTURA</b> <i>Biblioteche ed attività culturali.</i>	12.500,00
<b>VIABILITÀ E ILLUMINAZIONE PUBBLICA</b>	5.000,00
<b>AMBIENTE E TERRITORIO</b> <i>Urbanistica, E.R.P., Protezione civile, Acquedotto, Fognature e depurazione, Parchi e giardini.</i>	66.000,00
<b>TOTALE</b>	<b>812.000,00</b>



## IL BILANCIO CORRENTE 2014

### LE SPESE

FUNZIONI	IMPORTO €
<b>AMMINISTRAZIONE GENERALE</b> <i>Organi istituzionali, Ufficio tecnico, Servizio Anagrafe e Stato civile.</i>	1.345.994,22
<b>SICUREZZA PUBBLICA</b> <i>Polizia locale, Polizia Amministrativa.</i>	138.200,00
<b>ISTRUZIONE</b> <i>Scuola materna, Scuola elementare, Istruzione secondaria, Assistenza scolastica.</i>	468.160,00
<b>CULTURA - Biblioteche ed attività culturali.</b>	144.500,00
<b>SPORT E TEMPO LIBERO - Stadio comunale e manifestazioni sportive e ricreative.</b>	35.750,00
<b>VIABILITA' E ILLUMINAZIONE PUBBLICA</b>	378.200,00
<b>AMBIENTE E TERRITORIO - Urbanistica, E.R.P., Protezione civile, Acquedotto, Fognature e depurazione, Parchi e giardini.</b>	567.960,00
<b>SETTORE SOCIALE - Asili nido, Strutture residenziali per anziani, Assistenza e beneficenza.</b>	275.400,00
<b>QUOTE CAPITALE MUTUI IN AMMORTAMENTO</b>	158.000,00
<b>TOTALE</b>	<b>3.512.164,22</b>



# INAUGURAZIONE AMPLIAMENTO e SISTEMAZIONE POLO SCOLASTICO

## LA VOCE DELL'AMMINISTRAZIONE...

Sabato 20 settembre è stato inaugurato e festeggiato il completamento dei lavori intervenuti alla scuola primaria e secondaria, consegnando alla nostra comunità un Polo scolastico più piacevole, accogliente e innovativo, in grado di soddisfare il fabbisogno di maggiori spazi educativi per la popolazione scolastica attuale e futura; un Polo scolastico più sicuro, completando le già adottate misure di tutela a presidio della sicurezza e della incolumità dei nostri ragazzi introdotte un paio di anni fa con l'istituzione dell'isola pedonale durante gli orari scolastici. Sulla base delle necessità manifestate dalla scuola, è stato formula-

to un programma funzionale volto a reperire nuove sezioni per attività ordinate nel plesso della scuola media.

**Il progetto definitivo-esecutivo dei lavori di ampliamento della scuola secondaria** di secondo grado è stato approvato con delibera di Giunta comunale in data 12 giugno 2013, prevedendo inizialmente la realizzazione di un edificio ad un solo piano destinato ad allocare due nuove aule con annessi servizi igienici divisi tra maschi e femmine come previsto dalla normativa vigente, un ufficio del dirigente scolastico ed un deposito per i collaboratori scolastici.

Le favorevoli condizioni economiche dovute al ribasso offerto a seguito della gara di appalto hanno consentito di sopraelevare e com-

pletare l'edificio ricavando altre due nuove aule con relativi servizi igienici annessi.

L'ampliamento è la fisiologica estensione del fabbricato esistente a nord dell'edificio principale, estendendosi verticalmente e consentendo lo sviluppo di nuove superfici senza dover sacrificare spazi di pertinenza della scuola utili per le attività all'aperto.

**L'intervento di sistemazione della Segreteria scolastica** della Scuola Secondaria di primo grado riguarda invece la posizione dell'edificio scolastico esistente in lato Ovest, ove un tempo avevano sede gli uffici amministrativi delle scuole medie e dove recentemente nell'estate 2012 erano state ricavate due aule scolastiche provvisorie.

La ricollocazione della segreteria





dell'istituto all'interno dell'edificio delle medie sorge dalla necessità di soddisfare il fabbisogno di spazi adeguati e più funzionali dimensionati alle esigenze venutesi a creare nel tempo dell'Istituto Comprensivo - scuole elementari e medie di San Paolo d'Argon e Cenate Sotto con la scuola per l'infanzia di San Rocco - liberando l'edificio delle scuole elementari dagli attuali servizi amministrativi, garantendo quindi anche per la scuola primaria ulteriori spazi per aule di recupero, una sala per gli insegnanti e un'altra per i bidelli. È stato realizzato il nuovo ufficio del dirigente scolastico, uno spazio per la segreteria con una zona di contatto con l'utenza scolastica, una sala per un archivio e per le fotocopiatrici per l'ufficio.

**L'intervento relativo alla sistemazione dell'area esterna** della scuola media ha consentito la realizzazione di un nuovo percorso di accesso pedonale a sinistra della siepe esistente che divide il parcheggio dal campo polivalente, separando e delimitando con paletti l'area destinata a parcheggio docenti da quella esclusivamente pedonale.

Si è inoltre provveduto ad arretrare il cancello carrale realizzando un nuovo cancello pedonale per dar vita ad un luogo, seppur esterno al plesso scolastico, che accolga gli studenti in attesa dell'ingresso alla scuola.

L'area esterna è stata dotata di nuovo impianto elettrico che prevede la motorizzazione del nuovo cancello carrale, l'installazione di citofono e telecamera e a breve sarà completata con nuove pensiline portabici. È stata inoltre rifatta la pavimentazione del parcheggio esistente con nuova segnaletica orizzontale.

Questo intervento nasce dalla necessità di soddisfare il fabbisogno di un nuovo e più sicuro accesso all'Istituto Comprensivo relati-

vamente all'edificio della scuola media, attraverso la via Locatelli sostituendolo con quello utilizzato in passato da via del Convento, evitando l'affollamento sullo stretto marciapiede della via.

In questo modo gli accessi sia delle scuole elementari che medie avvengono dalla medesima via Locatelli all'interno dell'isola pedonale.

I lavori iniziati ad agosto 2013 sono stati ultimati prima dell'inizio del nuovo anno scolastico. Gli interventi più impattanti e rumorosi sono stati effettuati durante le vacanze in modo da non creare eccessivo disagio ai docenti e agli alunni.

Il costo complessivo dell'intervento ammonta a circa 575.000€, di cui 450.000€ per l'ampliamento delle scuole medie, 60.000€ per la sistemazione della segreteria scolastica, 50.000€ per la sistemazione dell'area esterna della scuola media, e 15.000€ per la fornitura di arredi per la nuova segreteria e per le nuove aule, costo interamente sostenuto con risorse di bilancio comunale, senza ricorrere a indebitamenti e senza ricevere, purtroppo, finanziamenti o contributi da parte di alcun ente; questo è un ulteriore motivo di soddisfazione e di orgoglio, in quanto nonostante i numerosi vincoli restrittivi di Bilancio che i Comuni si ritrovano a dover adottare, e con notevoli difficoltà, siamo comunque riusciti ad effettuare un investimento così importante e considerevole.

Seppur in tempo di crisi, quindi, gli sforzi e le opportunità non vengono meno, anzi diventano un'occasione per sperimentare la capacità decisionale per cogliere, in tempi diversi ed in anticipo, gli obiettivi previsti dalla programmazione amministrativa.

**Il Sindaco**  
Stefano Cortinovis

## ...LA VOCE DELLA SCUOLA

Con l'avvio del nuovo anno scolastico, si è svolta l'inaugurazione della nuova ala della scuola secondaria che ha arricchito l'Istituto Comprensivo di quattro aule e degli uffici di dirigenza e segreteria, e ha rimodernato le infrastrutture dotando molte aule di lavagne interattive.

Il taglio del nastro ha coinciso con la cerimonia dell'alza-bandiera che ha dato l'avvio ufficiale al nuovo anno scolastico alla presenza di alunni, docenti, personale della scuola, genitori e autorità come i rappresentanti dell'Amministrazione Comunale, dei Sindaci dei Comuni vicini e dell'Ufficio Scolastico Territoriale, prof. Molinari che ha portato i saluti e gli auguri del Dirigente, dott.sa Graziani. Dirigo l'istituto da tre anni, ma mi fa piacere ricordare che in questa scuola ho trascorso la maggior parte della mia carriera di docente e, per me, è stato un onore inaugurarne l'ampliamento che rappresenta anche una bella e impegnativa sfida, poiché coincide con l'avvio di un percorso di modernizzazione indispensabile per la scuola del domani.

Costruire una scuola, come ha sottolineato il Sindaco Stefano Cortinovis, significa investire nei giovani e nella loro formazione, significa investire nel futuro.

Nel ringraziare l'Amministrazione Comunale per l'attenzione e la grande collaborazione dimostrata nella messa in sicurezza dell'edificio e nell'attuazione di nuovi lavori, siamo ben consapevoli di ciò e consideriamo stimolante l'idea di

trasformare questa struttura in un ambiente di apprendimento ricco di opportunità formative per i nostri ragazzi.

È un progetto che coinvolge tutta la comunità scolastica e territoriale, in un senso di fattiva e

costruttiva cooperazione tra tutte le componenti: le famiglie con la loro presenza e insostituibile opera educativa; gli operatori scolastici, docenti, collaboratori e personale di segreteria, con l'impegno di mantenere la scuo-

la aperta ogni giorno e renderla come un autentico ambiente di apprendimento nel quale le capacità di ogni individuo siano trasformate in competenze di vita.

**Il Dirigente Scolastico**  
Prof. Vincenzo Demichele



## PIANO DI DIRITTO ALLO STUDIO

L'Amministrazione Comunale ha confermato anche per l'anno scolastico 2014-2015 il sostegno alle scuole presenti sul territorio (Istituto Comprensivo e Scuola dell'Infanzia) attraverso un impegno di risorse economiche considerevole, nonostante i sempre più stringenti vincoli di finanza pubblica.

Per quanto riguarda l'offerta formativa il Comune si impegna ad intervenire sia mediante il finanziamento di progetti scolastici proposti dall'Istituto Comprensivo, sia mediante l'erogazione di qualificati servizi scolastici (mensa, trasporto e pomeriggi integrativi) e la realizzazione di progetti nuovi e innovativi.

La stabile collaborazione tra l'Amministrazione Comunale e le Istituzioni Scolastiche del territorio rappresenta un valido strumento per continuare a compiere scelte efficaci nella risposta ai bisogni di alunni e famiglie. L'Amministrazione Comunale desidera ringraziare tutti coloro che lavorano nel mondo della scuola: un ringraziamento speciale va ai genitori e alle varie associazioni di volontariato, in particolare all'Associazione Genitori, da sempre impegnate con iniziative a sostegno della scuola.

**Assessore alle Politiche della Persona**  
Ornella Plebani

## QUADRO ECONOMICO RIASSUNTIVO DEGLI INTERVENTI COMUNALI PER L'ANNO SCOLASTICO 2014/2015

SCUOLA	INTERVENTO	SPESA	ENTRATE DA UTENTI E/O TERZI	DIFFERENZA A CARICO BILANCIO COMUNALE
Scuola dell'Infanzia	CONTRIBUTO ORDINARIO DA CONVENZIONE	113.511,00		113.511,00
Scuola dell'Infanzia	CONTRIBUTO FAMIGLIE PER INTEGRAZIONE RETTE	6.000,00		6.000,00
Scuola dell'infanzia	SERVIZI INTERCULTURALI	Finanziamento Ambito L. 328/2000		Finanziamento Ambito L. 328/2000
Scuola dell'Infanzia	ATTIVITÀ SOCIOLOGICA E PSICOPEDAGOGICA	500,00		500,00
Scuola dell'Infanzia	ASSISTENTI PERSONALI	7.500,00		7.500,00
Scuola dell'Infanzia	ASSISTENZA TRASPORTO	1.500,00		1.500,00
Scuola dell'infanzia	TRASPORTO ALUNNI	7.000,00	2.875,00	4.125,00
<b>TOTALE SCUOLA INFANZIA A)</b>		<b>136.011,00</b>	<b>2.875,00</b>	<b>133.136,00</b>

Istituto Comprensivo	CONTRIBUTO ORDINARIO PER ATTIVITÀ DIDATTICA	40.000,00		40.000,00
Istituto Comprensivo	MENSA SCOLASTICA	60.456,00	42.969,00	17.487,00
Istituto Comprensivo	SERVIZIO CUSTODIA E PASTO	23.000,00	18.600,00	4.400,00
Istituto Comprensivo	TRASPORTO ALUNNI	33.260,00	12.040,00	21.220,00
Istituto Comprensivo	POMERIGGI SCOLASTICI INTEGRATIVI	7.700,00	7.500,00	200,00
Istituto Comprensivo	ASSISTENZA PERSONALE	50.000,00		50.000,00
Istituto Comprensivo	FORNITURA LIBRI TESTO SCUOLA PRIMARIA	8.650,00		8.650,00
Istituto Comprensivo	ACQUISTO AGEVOLATO LIBRI SCUOLA SECONDARIA DI PRIMO GRADO	24.593,04	18.820,01	5.773,03
Istituto Comprensivo	ATTIVITÀ SOCIOLOGICA E PSICOPEDAGOGICA	8.000,00		8.000,00
Istituto Comprensivo	SERVIZI INTERCULTURALI	Finanziamento Ambito L. 328/2000		Finanziamento Ambito L. 328/2000
Istituto Comprensivo	ALTRI SERVIZI E PROGETTI	4.750,00		4.750,00
<b>TOTALE ISTITUTO COMPrensIVO B)</b>		<b>260.409,04</b>	<b>99.929,01</b>	<b>160.480,03</b>

**TOTALE A) + B) DIFFERENZA A CARICO DEL BILANCIO COMUNALE: € 293.616,03**

## SCREENING OVER 65

L'ASL di Bergamo, in collaborazione con il Centro Don Orione e il Centro di Ricerca HTH dell'Università di Bergamo, ha promosso un servizio sperimentale finalizzato a migliorare lo stato di salute dei cittadini con più di 65 anni di età.

Il servizio mette a disposizione per ogni richiedente un'attività di screening ambulatoriale, completamente gratuita, che consentirà di valutare i parametri variabili suscettibili di modificazioni indotte dal miglioramento degli stili di vita.

Questi indicatori consentiranno all'equipe medica non solo di valutare le condizioni di autonomia del paziente, ma di prescrivere migliori stili di vita in relazione agli stili adottati. Lo screening, della durata di 4 ore, verrà effettuato a Bergamo presso l'unità di medicina sperimentale del Centro Don Orione.

**A questa iniziativa hanno aderito, in San Paolo d'Argon, ben 104 cittadini.**

In attesa che queste persone vengano chiamate al Don Orione, il Centro Diurno Anziani in collaborazione con il Comune ha attivato, presso il Centro Sportivo Comunale, a partire dal mese di novem-

bre e per due mattine a settimana, un corso di attività motoria di base.

Ringraziamo il Centro Diurno Anziani per l'impegno sia finanziario che organizzativo, e ci auguriamo che questo progetto di medicina preventiva aiuti a migliorare lo stile di vita dei nostri "Grandi".

**Assessore alle Politiche della Persona**  
Ornella Plebani



## RICORDO DEL DOTTOR GIACINTO ZOIS

Il 14 febbraio scorso ci ha lasciato il dottor Giacinto Zois, stimato Sindaco di San Paolo d'Argon dal 1972 al 1997, e affermato medico a servizio della nostra comunità e di alcuni paesi della bergamasca, dove ha esercitato la propria professione per più di mezzo secolo.

La sua scomparsa ha suscitato grande commozione nel nostro paese, testimoniata dal numeroso afflusso di persone alla camera ardente ed al funerale solenne celebrato nella nostra Chiesa parrocchiale.

Persona di grande carisma, fortemente legato a valori familiari e cristiani, patrimonio della nostra storia ma con uno sguardo attento alle novità del presente, il Sindaco Giacinto Zois ha lasciato un segno indimenticabile del suo passaggio negli anni in cui ha guidato il nostro paese, vivendo e governando la definitiva trasformazione di San Paolo d'Argon da una vocazione economica prevalentemente agricola e contadina ad una industriale.

Un uomo che sicuramente è entrato nel cuore e nella mente di molti argonesi, anche suscitando sentimenti contrastanti, ma sempre improntati al rispetto verso la persona, verso il dirigente politico e verso l'amministratore della città.

Venticinque anni ininterrotti alla guida del nostro paese meritano la stima ed il rispetto della cittadinanza verso una persona che ha dedicato energie, risorse e tempo a favore degli altri, togliendole a se stesso e ai propri cari. Grazie Dottore!



**Il Sindaco**  
Stefano Cortinovis

## Arte e mestieri 2014

Il 13 dicembre 2014, presso il Centro Sportivo Comunale di San Paolo d'Argon, si è svolta la seconda edizione di "ARTE E MESTIERI", manifestazione organizzata per gli alunni delle classi terze della scuola secondaria di primo grado di San Paolo d'Argon e Cenate Sotto.

L'evento, organizzato con il patrocinio del comune di San Paolo d'Argon, ha coinvolto l'Istituto Comprensivo, l'Associazione Genitori, l'Associazione L'Alveare ed un nutrito gruppo di artigiani locali.

Durante la mattinata i ragazzi, divisi in piccoli gruppi, hanno potuto conoscere e sperimentare, a grandi linee, alcune delle tipologie di lavoro ed attività artigianali attuali, presentate, spiegate e mostrate dagli stessi artigiani presenti.

Ogni artigiano ha predisposto una propria postazione presso la quale ha potuto mostrare gli attrezzi del mestiere, effettuare piccole lavorazioni in tempo reale, far provare alcune azioni o attività, mostrare e spiegare alcune opere più esemplificative. Tutto ciò nel pieno e soddisfacente entusiasmo degli alunni. Per ogni tipologia di figura artigianale, inoltre, è stato predisposto un cartello con l'ipotesi del percorso scolastico-formativo corrispondente disponibile sul territorio provinciale.

La mattinata laboratoriale ha avuto come scopo prin-



cipale quello di fornire un orizzonte più ampio agli alunni, che in questo periodo si trovano a dover abbozzare il proprio futuro scolastico-formativo nell'immediato, professionale-lavorativo in prospettiva.

Si sono viste cose simpatiche: ragazzi che hanno imbiancato più se stessi che le pareti, litigi assurdi tra malta e mattoni con schizzi a destra e a manca, pasta di pizza impazzita; e poi ancora carrozzieri che a colpi di martello modellavano portiere rotte, falegnami che segavano i tavoli anziché i pezzi da lavorare.

Insomma un caos (divertente) nel quale i ragazzi, in veste di "piccoli artigiani", si sono divertiti e forse hanno anche imparato qualcosa.

**Consigliere Comunale Capogruppo di maggioranza**  
Valeria Colleoni



## Il nuovo municipio: un progetto per la comunità

L'intervento di recupero della ex filanda destinato a nuova sede municipale è il frutto di un'intesa tra pubblico e privato che ha visto protagonista la società Agribellina s.p.a.

Il progetto si è articolato in due lotti:

- » il primo ha riguardato il recupero strutturale e sismico del fabbricato;
- » il secondo, più consistente economicamente, la parte architettonica ed impiantistica.

C'è poi un ulteriore lotto, frutto dell'iniziativa del Comune, volto alla realizzazione delle pompe di calore sfruttando il beneficio termico delle acque sotterranee per la produzione del calore ed il raffrescamento degli ambienti interni. Quest'ultimo lotto è stato reso realizzabile grazie ad un cofinanziamento della Regione Lombardia di fondi europei e dell'operatore Agribellina.

È di questi giorni la consegna della TARGA energetica classe "A" (costruita con materiale riciclato) da parte di FILOMBARDIA con la quale si riconosce l'elevata efficienza energetica dell'edificio comunale. Presto la targa sarà collocata all'esterno dell'edificio perché sia visibile, insieme ad un'altra targa altrettanto importante dell'Unione Europea, relativa al Fondo Europeo per lo Sviluppo Regionale PORL FESR 2007/2013.

Nel corso dei lavori del secondo lotto l'Amministrazione Comunale ha deciso di fare scelte di particolare rilievo sotto il profilo tecnico per migliorare la funzionalità degli spazi e dare valore e

ulteriore pregio all'edificio. Ciò, insieme al difficile e significativo impegno economico richiesto all'Operatore privato, ha determinato uno spostamento del tempo per l'ultimazione dei lavori appaltati ora previsto per la prossima estate.

Si tratta, ad esempio, della realizzazione di una barriera chimica lungo il perimetro dell'edificio, al fine di contrastare l'umidità di risalita; della scelta di un intonaco per le facciate realizzato con additivi antisale e altri interventi di protezione e di impermeabilizzazione delle murature al piano interrato nonché della formazione di un drenaggio delle acque sotterranee per proteggere l'involucro edilizio interrato.

La scelta dei pavimenti interni ha richiesto una approfondita valutazione e prove tecniche per una soluzione funzionale e di pregio artistico pur nella semplicità del materiale utilizzato.

Particolare attenzione è stata riservata dai tecnici e dai consulenti alla scelta della scala; moderna nelle sue linee, semplice nei materiali impiegati: metallo per la struttura, blocchi di calcestrutto in pasta colorata per i pianerottoli.

Attualmente sono in corso valutazioni e approfondimenti tecnici e progettuali riguardanti la definizione degli spazi interni per concorrere a definire anche un modello organizzativo al passo coi tempi, efficiente ed efficace. Il percorso di avanzamento dei lavori di recupero dell'edificio ex filanda ha in sé la necessità di ideare e realizzare un nuovo luogo nel quale i cittadini si riconoscano e di cui possano anche sentirsi orgogliosi, ma soprattutto deve essere il risultato di un'idea nuova di gestione ed erogazione dei servizi per la Nostra Comunità.

**Assessore ai Lavori Pubblici**  
Emanuele Carnevale





## Nuovo serbatoio idrico in via Madonna d'Argon

Sabato 29 Marzo 2014 alle ore 10,30 in occasione della Giornata mondiale dell'acqua istituita dalle Nazioni Unite nel 1992, è stato inaugurato il nuovo serbatoio idrico collocato in via Madonna d'Argon, realizzato da Uniacque.

Dopo la benedizione del Parroco Don Angelo Pezzoli e dopo il taglio del nastro effettuato dal Sindaco Stefano Cortinovis, i presenti hanno potuto visitare l'intero impianto guidati da tecnici di Uniacque s.p.a. Subito dopo, presso la biblioteca comunale, il geom. Nello Lubrina di Uniacque s.p.a., con diapositive, ha mostrato e commentato le varie fasi di avanzamento dei lavori che hanno visto, tra l'altro, la realizzazione di paratie per stabilizzare i fronti di scavo in modo da potere allocare il nuovo serbatoio della capacità di 575 mc (575.000 litri) in adiacenza a quello già esistente di 650 mc. Al fine di limitare l'impatto paesaggistico il Comune ha prescritto e fatto realizzare un rivestimento in legno di larice e pietra locale lungo l'intero fronte principale del complesso.

L'opera si inquadra in un contesto molto importante che vede l'acqua come bene fondamentale per la vita e l'esistenza dell'uomo non solo a livello locale ma intercomunale.

**Assessore ai Lavori Pubblici**  
Emanuele Carnevale





DeSidera - Agosto



San Mauro d'Oro - Gennaio



Eco-run - Ottobre



Argon Ten - Aprile



Memorie e Saperi - Aprile



Arte e Mestieri - Gennaio



Festa dei diciottenni - Giugno

Gita per le famiglie - Giugno



Merendalonga  
Settembre

EduGiocoSport  
Maggio





## TUTELA DEI BENI STORICO-ARCHITETTONICI

### SVILUPPO DELLA CULTURA E RILANCIO DEL TURISMO

Il Ministero dei Beni e delle Attività Culturali e del Turismo ha introdotto recentemente delle importanti novità in materia di erogazioni liberali applicate ai beni culturali, con il provvedimento denominato "**Art-bonus**", che incentiva le donazioni private (di aziende e singoli cittadini) attraverso un **credito d'imposta pari al 65% dell'importo donato**.

Il provvedimento è contenuto nel Decreto Legge 31 maggio 2014, n° 83 **Disposizioni urgenti per la tutela del patrimonio culturale, lo svi-**

**luppo della Cultura e il rilancio del Turismo**, convertito con modificazioni dalla Legge 29 luglio 2014, n° 106 (in G.U. 30/07/2014, n° 175). In linea di massima il modo più semplice per effettuare la donazione è tramite un bonifico bancario con la causale ben specificata (ad esempio: "donazione a favore della Biblioteca Comunale di...", oppure "donazione a favore del restauro del monumento... eseguito dal Comune di...") ecc. La ricevuta va conservata dal cittadino ed esibita in sede di dichiarazione dei redditi per avere diritto allo sgravio fiscale tramite credito d'imposta.

I soggetti beneficiari delle erogazioni liberali devono comunicare mensilmente al Ministero dei Beni e delle Attività Culturali e del Turismo l'ammontare delle erogazioni liberali ricevute nel mese di riferimento; devono provvedere altresì a dare pubblica comunicazione di tale ammontare nonché delle destinazioni e dell'utilizzo delle erogazioni stesse, anche con un'apposita sezione nei propri siti web istituzionali.

**Assessore alla Cultura, Sport,  
Giovani e Tempo Libero**  
Claudio Speranza



## CORSO di FORMAZIONE per GUIDE

L'Associazione Culturale La Piazza con il patrocinio del Comune di San Paolo d'Argon ha organizzato il secondo corso per la formazione di operatori culturali per le visite guidate al Monastero, alla Chiesa Parrocchiale e alle chiesette minori.

L'iniziativa ha abilitato delle guide che saranno a disposizione dell'Associazione Culturale la Piazza per le consuete attività dell'anno.

Il corso si è concluso con una conferenza, in biblioteca, rivolta alla cittadinanza per l'illustrazione del progetto e del patrimonio storico-artistico del territorio.

L'importanza di questa iniziativa viene vista anche nell'ottica di EXPO 2015 di Milano che porterà sul nostro territorio, attratti dalle molteplici iniziative messe in campo dai Comuni e dalle varie Associazioni, molti visitatori che vogliamo passino anche da noi perché abbiamo molto da offrire dal punto di vista storico-architettonico, dal punto di vista naturalistico-ambientale e anche, cosa non trascurabile, dal punto di vista dell'offerta turistico-ricettiva.

**Assessore alla Cultura, Sport, Giovani e Tempo Libero**  
Claudio Speranza

## CENTRO SPORTIVO COMUNALE: nuova gestione

Il 30 giugno 2014 scadeva il termine per la gestione del Centro Sportivo Comunale.

La cooperativa *Sport & Cultura* di Seriate, aggiudicataria del bando per la gestione nel periodo 2009 - 2014, aveva, come da contratto, la possibilità di prorogare per altri due anni la gestione ma, sentita dalla Giunta Comunale nel mese di settembre 2013, ha dichiarato di voler chiudere la sua gestione nel giugno 2014 secondo la naturale scadenza.

Si è reso pertanto necessario aprire un nuovo bando e per farlo abbiamo costituito un tavolo di lavoro con lo scopo di scandagliare il territorio circostante alla ricerca di scenari che avessero una certa similitudine con la nostra realtà e trovare nuove idee da mettere nel bando che fossere compatibili con il momento congiunturale.

Idee che nel bando si sono tradotte con l'introduzione, nei criteri di aggiudicazione, di una premialità nel punteggio per iniziative rivolte alle associazioni sportive locali che si occupano principalmente di minori, per proposte di nuove attività sportive, per l'organizzazione di eventi anche di carattere

sovracomunale, per l'applicazione di sconti sulle tariffe ad associazioni che propongono attività rivolte a persone diversamente abili, per interventi volti al contenimento e al risparmio energetico, per interventi strutturali nel bar e/o negli impianti sportivi, richiesti entro i primi tre anni della gestione. Per quest'ultimo motivo, abbiamo ritenuto opportuno che la durata di 10 anni della concessione fosse un elemento necessario per stimolare gli investimenti e permettere il rientro economico degli stessi.

Il canone base annuo di partenza è stato stabilito in € 7000,00.

In esecuzione della delibera di Giunta Comunale n° 27 del 9 aprile 2014 si è inteso procedere all'affidamento della gestione mediante concessione del Centro Sportivo Comunale con annesso bar/esercizio.

La procedura di gara è stata programmata in due fasi: la prima rivolta esclusivamente alle società e associazioni sportive dilettantistiche, la seconda, eventuale, a tutti gli altri soggetti diversi, con i requisiti di legge richiesti.

Sono pervenute, nei tempi e nei modi richiesti dal bando, solo due

domande di partecipazione alla gara e precisamente dai seguenti soggetti: A.S.D. Spazio Circo di Seriate, associazione che si occupa in particolare di spettacoli circensi e di giocoleria e A.S.D. Ro.Ma. Sport di Brembate, società a vocazione tennistica che ha in gestione anche il Centro Sportivo di Brusaporto e di Costa di Mezzate.

L'aggiudicazione del bando è stata proclamata dopo l'analisi delle 3 seguenti fasi:

- 1) La verifica della regolarità dei documenti presentati;
- 2) la proposta progettuale, cioè l'organizzazione di iniziative atte ad incrementare la frequenza al Centro Sportivo e gli investimenti per migliorie nel bar e nelle strutture sportive;
- 3) l'offerta economica, (il canone base annuo di partenza previsto dal bando era di € 7000,00).

Con un'offerta economica di € 7500,00 (I.V.A. esclusa) di canone annuo e una serie di proposte di interventi migliorativi nel bar e negli impianti sportivi (campi da tennis e area esterna per beach tennis-volley), si è aggiudicata la gara l'A.S.D. Ro.Ma. Sport che dal 1° luglio 2014 ha preso in gestione il Centro Sportivo Comunale fino al 30 giugno 2024.

**Assessore alla Cultura, Sport, Giovani e Tempo Libero**  
Claudio Speranza



## IL SENTIERO "DE LA LÜNA"



**P**ur grigia, l'11 ottobre, è stata una bella giornata: è stata la giornata del sentiero "de la luna".

Dopo l'ultimo riporto di ghiaia e il taglio dei rami vigorosi che a causa dell'estate piovosa e del settembre caldo avevano ripreso a germogliare qua e là lungo il tracciato, è stato definitivamente aperto il nuovo sentiero che dai Casocc, puntando verso ovest, porta prima sul Chignol poi all'aula all'aperto sopra i Pinci per arrivare fino al confine con Albano Sant'Alessandro.

Il nuovo sentiero è lungo circa 1800 metri, si percorre in circa 45 minuti ed ha un dislivello totale di 58 metri, partendo da quota 350 m e arrivando a 508 m.

Pur correndo il rischio di ripetere cose già scritte e conosciute è importante fare una sintetica storia del sentiero per ringraziare tutte quelle persone che hanno creato le condizioni perché questo progetto si concretizzasse:

- l'Amministrazione Comunale precedente che ha inserito nel PGT questo sentiero;
- i proprietari dei boschi dove il percorso si svolge perché hanno messo a disposizione i fondi a titolo gratuito; mentre 1/3 del fondo era già un sentiero per i rimanenti 2/3 è nuovo;
- i Sindaci del PLIS, l'Amministrazione della Casa Circondariale di via Gleno e l'Associazione Carcere e Territorio perché hanno reso possibile, ognuno per la propria competenza, la sottoscrizione di una convenzione che ha permesso di avere sul territorio del Parco due persone detenute che hanno dato un grande contributo alla realizzazione del sentiero;
- i volontari che hanno messo a disposizione tempo, competenza, passione e la capacità di superare anche gli ostacoli più duri, riuscendo a garantire il massimo dell'economicità;
- l'architetto Raffaello Cattaneo, che ha curato il progetto, e Ser-

gio Perletti, il giardiniere che ha messo a disposizione gli utensili a titolo gratuito.

Un ringraziamento va a Damiano Nembrini, autore del logo del sentiero e a Cristian Bellina che ha curato la mostra sulla fauna del Parco.

Infine il nome del sentiero: proprio dalle pagine del notiziario Argo era stata sollecitata una "caccia al nome" del sentiero alla quale hanno partecipato con i loro contributi anche i ragazzi del CRE verde.

La scelta è caduta sul sentiero "de la luna".

Il nome di questo si lega in parte alla tipologia di rocce che affiorano lungo tutto il percorso. Il termine **Sass de la Lùna** indica una formazione calcarea marnosa di colore grigio azzurro presente nel bacino lombardo. L'origine del nome è discusso, ma sembra che possa derivare sia dal colore grigio plumbeo, molto simile a quella lunare di alcuni affioramenti, sia dal nomignolo "sass de lùna" con cui i cavatori bergamaschi dei primi dell'800 erano soliti chiamare questo tipo di roccia.

È importante e necessario per poter godere a lungo di questo bel percorso usarlo con tutte le attenzioni che si devono avere per un dono ancora molto fragile, sapendo che motociclette, cavalli e biciclette possono deturparlo in pochissimo tempo in modo irreversibile.

I sentieri del PLIS, ed in particolare del Comune di San Paolo d'Argon, sono una grande risorsa, in ogni momento della giornata: in qualunque stagione, si incontrano persone che camminano o corrono. La cura e la manutenzione dei percorsi collinari è garantita solo da volontari ai quali va la gratitudine dell'Amministrazione e della cittadinanza. Certo è che mante-

nere tutto richiede un grande sforzo: per questo sarebbe estremamente importante incrementare il numero dei volontari addetti al verde. Chi fosse interessato a regalarsi un po' di tempo nella cura di questo patrimonio può segnalare la propria disponibilità.

**"Questo noi sappiamo: la Terra non appartiene all'uomo, è**

**l'uomo che appartiene alla Terra. Tutte le cose sono collegate, come il legame che unisce una famiglia. Non è stato l'uomo a tessere la tela della vita, egli ne è soltanto un filo. Qualunque cosa egli faccia alla tela ed alla Terra lo fa a se stesso".**  
(Capo Seattle, Indiano d'America)

Assessore Ambiente e Pace  
Giorgio Cortesi



## Protocollo d'intesa migranti

### Protocollo d'intesa

Comunicato stampa della Prefettura di Bergamo

*Il 2 ottobre scorso è stato siglato, in Prefettura, a Bergamo, un protocollo d'intesa in virtù del quale i cittadini stranieri che sbarcano sulle coste italiane ed ospitati nella provincia orobica potranno svolgere attività di volontariato sia nel territorio comunale dove hanno trovato ospitalità, sia nei comuni inclusi negli ambiti territoriali.*

*Il testo è frutto del costante dialogo avviato tra gli attori istituzionali che operano sul terri-*

*torio bergamasco e costituisce un esempio particolarmente proficuo di collaborazione interistituzionale avviata in questa provincia, anche con il prezioso contributo della CARITAS e delle realtà del terzo settore nel reciproco rispetto dei ruoli istituzionali.*

- *cosa prevede: i cittadini stranieri che sbarcano sulle coste italiane potranno svolgere attività di volontariato sia nel territorio comunale dove hanno trovato ospitalità, sia nei comuni inclusi negli ambiti territoriali.*
- *a quale scopo: favorire percorsi educativi di accoglienza ed integrazione che permettano al migrante di conoscere e fare qualcosa per il territorio che lo ospita...*

Questo stralcio del comunicato stampa della Prefettura racchiu-

de anche un po' dell'impegno che l'Amministrazione Comunale di San Paolo d'Argon ha profuso nei mesi estivi e sintetizza il pensiero espresso nella lettera recapitata a tutti i cittadini durante i primi giorni dello scorso giugno. In questa lettera, che si ricorda fu sottoscritta dal Parroco e dal Sindaco, si diceva:...

*Sono giovani che stanno scappando da situazioni di miseria e sono in ricerca di un futuro migliore, San Paolo per loro è solo una sosta in attesa di proseguire il loro viaggio, guardiamoli con benevolenza.*

*Parrocchia e Comune sono impegnati a fondo per rendere questa presenza il più serena possibile per tutti, impegnando tutte le energie a disposizione, in particolare l'Oratorio sta costruendo occasioni di incontro*

*mentre il Comune sta ipotizzando forme di impegno lavorativo.*

Ricordando e ringraziando la Parrocchia e l'Oratorio per il prezioso lavoro che stanno compiendo, a noi amministratori piacerebbe dire di aver raggiunto il nostro obiettivo ma in realtà abbiamo appena superato il primo ostacolo. Dopo aver fortemente voluto questa autorizzazione ora inizia la fase più delicata, ovvero il lavoro. Sì, il lavoro, sarà una fase delicata perché i ragazzi che lo svolgeranno sono dei volontari che vengono dall'Africa, con poche competenze, con poca professionalità, con una stagione fredda che complica un po' tutto e soprattutto perché deve essere un lavoro che non sottragga opportunità ai cittadini che il lavoro lo stanno perdendo o lo hanno perso.

Sono tante le attese per questo progetto; in particolare ci auguriamo che il lavoro, come attività di volontariato a favore della comunità ospitante, venga valorizzato da tutti: dai profughi, perché potrebbe rappresentare una forma di inserimento in un nuovo contesto e da tutti i cittadini perché questa disponibilità al lavoro di volontariato restituisca un'immagine a noi più vicina, perché pulendo fossi e tagliando siepi questi ragazzi rendono più vivibile il nostro paese.

Concludiamo ricordando la frase finale della lettera del giugno scorso:...

*"È una sollecitazione straordinaria a cui è chiamato il nostro Paese cerchiamo di dare delle risposte che facciano leva sugli aspetti che contraddistinguono la nostra storia: attenzione, solidarietà e accoglienza".*

**Assessore Ambiente e Pace**  
Giorgio Cortesi

## Ringraziamenti da parte di Suor Fausta

Gentilissimo Sindaco

La generosità della Sua, anzi della nostra Comunità, mi è di sostegno costante e con la presente mi propongo di esprimere la mia più profonda gratitudine pur essendo consapevole che, in questa come in altre simili circostanze, non sempre le parole rappresentano con interezza la pienezza dei sentimenti miei, delle mie consorelle e di quanti fanno parte della Comunità di Ndoumbi.

Come anticipato l'anno scorso, alla fine del corso di studi le nostre ragazze, nel mese di giugno, hanno sostenuto l'esame di Stato! È stato un avvenimento molto importante per tre motivi: il primo perché è stata la prima volta che gli esami, grazie alle nuove aule costruite dai volontari, si sono svolti qui a Ndoumbi; il secondo perché tutta la classe, ripeto tutta, unica nel distretto scolastico di Bertoua, ha superato l'esame ricevendo una nota di encomio da parte dell'Ispettorato Scolastico; il terzo perché questo è uno dei frutti visibili della benevolenza di chi ci sostiene e della Divina Provvidenza.

Anche l'anno scolastico 2013/14 ha visto eccellere i nostri ragazzi della 4ª classe elementare i quali, bissando il risultato del corso precedente, hanno chiuso l'anno con una nota di merito in quanto tutti promossi. Tutto ciò ci conforta e ci sprona a continuare con responsabilità e passione su questa strada!

È giunto il momento in cui la crisi, che continua a condizionare tantissime famiglie, il mondo del

lavoro e soprattutto, le legittime aspirazioni di tanti giovani, trovi uno sbocco positivo con l'impegno di tutti, in particolare di coloro che sono stati chiamati a compiti di guida e responsabilità nei confronti delle popolazioni. Il Signore illumini e guidi il loro operato.

Per l'anno scolastico 2014/15, da poco iniziato, vorrei continuare con il progetto già avviato per i medesimi ragazzi, ora frequentanti la classe 6ª elementare.

Faccio affidamento sulla Vostra partecipazione all'iniziativa che, come di consueto, sarà rivolta alle bambine e ai bambini ai quali sarà garantito il pagamento della retta di frequenza, lo stipendio dell'insegnante, la merenda, l'assistenza sanitaria e quanto altro si rendesse necessario.

Le parole di Gesù ci guidino ed illuminino il nostro agire:

*"Perciò vi dico... per la vostra vita non affannatevi di quello che mangerete o berrete, e neanche per il vostro corpo, di quello che indosserete; la vita forse non vale più del cibo e il corpo più del vestito? Guardate gli uccelli del cielo: non seminano, né mietono, ne ammassano nei granai, eppure il Padre vostro li nutre..."*.

La gratitudine di quanti trarranno beneficio dalla vostra generosità sia il modo più efficace per valutare il corretto impiego del vostro contributo.

Ringrazio per la generosità che vorrete dimostrare continuando a sostenere il progetto e assicuro il ricordo nelle preghiere di noi tutti. Con affetto e gratitudine invio i miei cordiali saluti.

**Suor Fausta Beretta**

*Da anni l'Amministrazione Comunale di San Paolo d'Argon ha inserito nel bilancio un capitolo apposito identificato come "coo-*

perazione internazionale" dal quale ogni anno viene prelevata l'intera somma (5000 euro) per progetti di solidarietà nel Sud del Mondo. Da anni con quella somma sosteniamo le spese per la gestione di una classe. A Suor Fausta chiediamo una rendicontazione del contributo dell'anno precedente:

"Il prospetto dà un'idea in maniera esatta dell'utilizzo del contributo del Comune di cui beneficiano 50 bambini:

- Stipendio un insegnante (compresi contributi e tasse) per 12 mensilità: 1544 euro
- Materiale di cancelleria per 50 bambini per 10 mensilità: 1500 euro
- Divise per 50 bambini 615 euro
- Rimborso cure mediche al dispensario per 10 mesi: 750 euro
- Merenda ed alimenti per 50 bambini per 10 mesi: 1700 euro

Il maggior costo di 1109 euro, in buona parte è stato compensato, come in passato, dalle stesse famiglie con beni in natura (frutta, legna per la cucina, pietre per la sistemazione dei sentieri di accesso alla scuola etc.) e solo in rari casi da modeste risorse recuperate dal salario guadagnato dai capifamiglia in occasione di lavori occasionali quasi sempre legati alla missione".

Per concludere alcuni dati significativi che rendono l'idea del contesto in cui opera suor Fausta:

- Reddito giornaliero pro-capite per persona 2.76 euro;
- Disponibilità economica per il cibo a persona 0.5 euro;
- Bambine/i scuola materna 175;
- Alunne/i scuola elementare 300;
- Scuola professionale ragazze 50;
- Distanza massima percorsa per arrivare alla scuola dai bambini della scuola elementare 20 Km.

**Assessore Ambiente e Pace**  
Giorgio Cortesi

## POLITICA & CITTADINANZA SECONDO CORSO

Il notiziario Argo dell'anno scorso informava dell'avvio del corso di cittadinanza e politica e le iscrizioni indicavano un buon interesse per la proposta.

Come già scritto, il corso era rivolto a giovani dai 16 ai 26 anni e gli argomenti erano esclusivamente di natura politica. Era la prima volta nella storia della scuola di educazione e formazione alla politica "WE CARE" di Bergamo che i corsi venivano portati fuori dalla città e anche per la scuola è stata una sperimentazione.

Le iscrizioni erano andate oltre le attese, ma avevamo dubbi riguardo al fatto che le serate del venerdì potessero costituire un problema, perché pensare che giovani stanchi di una settimana di lavoro o di studio scegliessero di partecipare ad un corso di formazione sulla politica piuttosto che regalarsi una meritata serata di svaghi sembrava troppo ambizioso. Invece è stata una piacevolissima sorpresa: non sono mai mancati interesse e partecipazione e i relatori hanno sempre restituito la loro sorpresa per i risultati. Il pregiudizio, che i giovani non vogliono interessarsi di politica, è stato sfatato e il messaggio trasmesso potrebbe essere questo: la politica è saper guardare al futuro, avere delle visioni. Loro hanno dimostrato di volere, come dice Papa Francesco, "diventare artigiani del futuro".

Le serate non erano come quelle della politica urlata nei programmi televisivi, fatta di slogan e luoghi comuni o delle immagini talvolta pesime delle assemblee di Camera e Senato, ma di una politica fresca e ragionata. Prima le ricchezze dei relatori invitavano all'ascolto e all'attenzione, poi i giovani trasformavano le sollecitazioni in ragionamenti pensieri e riflessioni critiche.

Vista quindi la positiva esperienza non si poteva interrompere questo percorso di formazione e si è insieme deciso di progettare un altro percorso scegliendo le tracce e ipotizzando anche delle possibili ricadute sul territorio.

Da tutto ciò ne viene che all'incalzare di una politica da "reality show", incapace di dare risposte ed autoreferenziale, i giovani hanno detto che non basta l'indignazione, ma serve una politica di respiro alto e profondo.

Ringrazio tutti quanti hanno accettato la sfida di lavorare per il futuro. P.S.: il volantino e il programma sono sul sito del Comune.

**Assessore Ambiente e Pace**  
Giorgio Cortesi

## Piove piove e ancora piove

Inondazioni, esondazioni, bombe d'acqua: comunque la si voglia chiamare è un'emergenza continua.

Inizia a piovere e all'improvviso le strade si riempiono di acqua, i tombini e le caditoie non riescono più a ricevere, il Seniga, tranquillo e dolce corso regno delle papere e dei pesci che lentamente lo stanno

ripopolando, straborda allagando via dei Benedettini.

Le valli che scendono dalla collina, per diversi mesi dell'anno in secca, tracimano portando in strada foglie, sabbia e sassi; molte case si vedono cantine e garage pieni d'acqua.

I danni sono ingenti sia per i privati che per il Comune e non consola il fatto che altri paesi a noi vicini abbiano subito danni maggiori con disagi che si sono protratti nel tempo.

L'acqua è vita e la pioggia, simbolo per eccellenza del risveglio della natura, ormai è vista con paura, quasi fosse un incubo.

Il 20 e 21 agosto in poco meno di due ore il paese è stato sommerso: la foto allegata mostra le condizioni di via dei Benedettini, che insieme a via del Caravaggio ha avuto grossi problemi con le valli che scendono dalla collina.

Via Nazionale si è allagata in più punti e addirittura il tratto tra la rotonda del bivio e l'innesto sulla nuova variante è stato chiuso al traffico; il tutto accompagnato da altre emergenze minori.

Nei giorni immediatamente successivi, i Sindaci dei paesi coinvolti in questa alluvione si sono trovati a Zandobbio e hanno fatto l'elenco delle richieste da inoltrare al Governo e alla Regione Lombardia: privati da indennizzare, strade da riparare, argini da rifare. La prima richiesta condivisa da tutti i Sindaci presenti è stata quella di sbloccare il patto di stabilità, per poter agire subito con i fondi a disposizione dei comuni nell'intento di rimettere a posto argini e strade invase dal fango o franate.

Ovvio che oltre a sollecitare tutti gli enti preposti al controllo dei corsi d'acqua, non possiamo dimenticare le responsabilità di tutti noi cittadini: durante la piena del



Seniga sotto i ponti erano incastrati tronchi di alberi, panche da giardino e rifiuti di diverso genere; lungo la valle di via Madonna d'Argon spesso sono abbandonati rifiuti e copertoni che poi vengono trascinati a valle. I canali per il deflusso delle acque di via Nazionale seppur puliti mensilmente sono sempre ostruiti dai rifiuti che vengono gettati dalle auto.

Proprio in questi giorni sono state abbandonate lungo le rive del Seniga una trentina di lastre di Eternit che se non recuperate andranno ad ostruire il corso d'acqua.

Tutto questo costituisce un doppio danno economico: il primo per l'elevato costo dei rifiuti che,

se smaltiti attraverso le modalità offerte nel servizio di raccolta comunale, sarebbe di certo più contenuto; il secondo sono i danni indiretti che la collettività paga, tra i quali anche i recenti allagamenti. 30.000 Euro è il costo preventivo dal Comune per il rifacimento di alcuni tratti dell'argine del Seniga; altri 3.000 euro sono già stati spesi per l'acquisto di ghiaia necessaria al ripristino del percorso vita, via del Vago e la ciclabile lungo il Seniga (la manodopera è stata offerta dai volontari che seguono il progetto carcere territorio e dalle due persone detenute).

**Assessore Ambiente e Pace**  
Giorgio Cortesi

### SOSPENSIONE RACCOLTA INDUMENTI USATI

Dal 1° gennaio 2015 viene eliminata la raccolta degli indumenti usati. La sperimentazione del servizio avvenuta nel 2013 aveva dato dei segnali incerti: ci sono stati dei mesi in cui il quantitativo raccolto giustificava il servizio, altri no. La scelta che l'Amministrazione Comunale ha fatto presso Servizi Comunali è stata di continuare la sperimentazione anche per il 2014: gli indumenti usati rappresentano un "affare" che, là dove la raccolta non viene fatta rispettando le regole previste, diventa poco pulito; pertanto all'Amministrazione interessava non lasciare il paese in balia di un pericolo. Forse si doveva insistere di più con l'informazione o forse si doveva organizzare meglio il servizio, di fatto i numeri dicono che il servizio è insostenibile e viene cancellato. Ci dispiace perché il rischio è che un'azione che il cittadino pensa possa essere buona può invece sortire l'effetto contrario. L'invito che facciamo ai cittadini è quello di utilizzare il cassone della Caritas presso la piazzola ecologica che, al momento, è il solo per il quale il Comune può dare delle garanzie.

**Assessore Ambiente e Pace**  
Giorgio Cortesi

**A** quasi un anno dal suo insediamento, il governo "Renzi" ha mantenuto ben poco delle mirabolanti riforme promesse. La manchetta di 80 euro elargita in concomitanza con le elezioni europee non ha inciso minimamente sui consumi; mentre i continui e pesanti tagli dei trasferimenti statali a regioni e comuni (previsti anche per il 2015) hanno causato aumenti delle aliquote locali e tagli ai servizi.

La tassazione ha ormai raggiunto livelli insopportabili, basti pensare che le tasse sulla casa, in tre anni, cioè dal governo Monti ad oggi, sono passate da un gettito di 10 miliardi ad uno di 31 miliardi.

I tagli alla spesa pubblica, in continuo aumento, sono sistematicamente rimandati.

Che dire poi di **"MARE NOSTRUM"**? Un'operazione che si è rivelata un disastro clamoroso. Stendiamo un velo pietoso per quel che riguarda le migliaia di morti, i costi esorbitanti, la montagna di quattrini intascati dagli scafisti, i rischi sanitari e di sicurezza.

Come si può pensare che un paese nel pieno della crisi economica, possa farsi carico di un'emergenza che riguarda l'intero continente africano?

Come si può parlare di solidarietà ed integrazione quando sappiamo di non poter fornire a questi disperati un'assistenza dignitosa e non abbiamo da offrire un lavoro nemmeno ai nostri figli?

Per non parlare poi degli enormi interessi economici che spesso ci sono dietro a tante belle parole come accoglienza, assistenza e solidarietà. Abbiamo imboccato

una strada molto pericolosa che porterà ad uno scontro tra poveri. Si sta facendo l'esatto contrario di quello che bisognerebbe fare per favorire la pacifica convivenza e l'integrazione. Dai burocrati di Bruxelles arrivano tanti bei discorsi alternati a fiumi di lacrime di cocodrillo ogni volta che si verifica una tragedia del mare, ma di fatti concreti poco o nulla.

La Prefettura di Bergamo ha deciso, (senza preventivamente consultare il Sindaco) di collocare un gruppo di immigrati africani nel nostro comune presso una casa di proprietà della Diocesi nelle vicinanze del Monastero. Che il prefetto ci imponga chi ospitare a casa nostra a noi non sta bene, ecco perché con uno dei nostri cinque referendum abbiamo chiesto di abolire le Prefetture.

Nel Consiglio Comunale che si è svolto il 24/09/2014 abbiamo presentato una mozione a favore della grazia per **Antonio Monella**, l'imprenditore bergamasco, condannato al carcere in via definitiva per aver difeso la sua famiglia e la sua proprietà dall'assalto di quattro clandestini.

A sostegno della richiesta di grazia si sono raccolte oltre 10.000 firme con un'imponente e trasversale mobilitazione popolare.

**Il gruppo di maggioranza (L'ALVEARE) ha votato CONTRO la richiesta di grazia**, con l'eccezione di un loro consigliere, ed ha addotto delle motivazioni di principio che lasciano tutto il tempo che trovano, fino a quando certe esperienze non ti toccano personalmente...



Nella nostra comunità l'unica opera degna di nota terminata nell'anno che sta finendo è l'ampliamento della scuola media con una spesa di circa 500.000 euro. Tale scelta fatta da un'Amministrazione che dovrebbe avere una visione globale del patrimonio comunale, lascia molte perplessità.

Si poteva infatti reperire la volumetria necessaria, senza spostare alcun alunno dalla sede scolastica attuale, negli spazi ora adibiti a segreterie, presidenza e sale professori spostando tali uffici all'interno del municipio.

Infatti l'attuale sede municipale risulta essere già idonea a tal fine per quanto riguarda: parcheggi, sicurezza, barriere architettoniche. Infatti si sa che l'edificio "ex filatoio" adiacente alla biblioteca, ancora in fase di ristrutturazione, il cui secondo lotto sarebbe già dovuto essere terminato dall'8 marzo 2014, sarà la nuova sede del municipio.

Stiamo assistendo invece ad uno stanco evolversi della situazione che probabilmente per evidenti motivi di opportunità elettorale troverà il suo epilogo poco prima delle elezioni comunali.

**Si sarebbe dunque potuto ottenere un risultato anche migliore risparmiando un ingente somma (500.000 euro).**

Nell'augurare un BUON NATALE ricordiamo che la sede in Viale Rimembranze è aperta al pubblico tutti i lunedì dalle ore 21.00.

**Gruppo consiliare  
"LEGA NORD"**

**COMUNE DI SAN PAOLO D'ARGON**

Via Medaglie d'Oro, 2 - Telefono: 035.4253011  
 Sito Internet: [www.comune.sanpaolodargon.bg.it](http://www.comune.sanpaolodargon.bg.it)  
 E-mail: [comune@comune.sanpaolodargon.bg.it](mailto:comune@comune.sanpaolodargon.bg.it)

**IL CONSIGLIO COMUNALE**

**SINDACO:** Stefano Cortinovis

**CONSIGLIERI DI MAGGIORANZA:** Giorgio Cortesi, Emanuele Carnevale, Claudio Speranza, Ornella Plebani, Claudio Piccinini, Valeria Colleoni, Omar Ferrari ed Annibale Bellina.

**CONSIGLIERI DI MINORANZA:** Graziano Frassini, Manuel Marchesi, Giuseppe Mandurrino e Luigi Valleri.

**ORARI DI RICEVIMENTO**

**STEFANO CORTINOVIS - Sindaco, Programmazione finanziaria, Territorio, Personale e Sicurezza**  
 Riceve il lunedì e il mercoledì dalle 17.00 alle 18.00.

**GIORGIO CORTESI - Vice Sindaco, Ambiente e Pace**  
 Riceve il mercoledì dalle 12.00 alle 13.00.

**ORNELLA PLEBANI - Politiche della Persona**  
 Riceve il mercoledì dalle 9.30 alle 10.30.

**CLAUDIO SPERANZA - Cultura, Sport, Giovani, Tempo libero**  
 Riceve il mercoledì dalle 17.00 alle 18.00.

**EMANUELE CARNEVALE - Lavori pubblici, Viabilità, Sviluppo economico**  
 Riceve il lunedì ed il sabato dalle 10.30 alle 11.30.  
 Il mercoledì dalle 17.00 alle 18.00.

**ORARI UFFICI E SERVIZI COMUNALI**

	Telefono	Lunedì	Martedì	Mercoledì	Giovedì	Venerdì	Sabato
<b>SEGRETARIO COMUNALE</b>		11.00 - 13.00					
<b>AFFARI GENERALI, CULTURA, SERV. SOCIALI</b>	035.4253011	10.30 - 12.30 17.00 - 18.00	10.30 - 12.30	10.30 - 12.30 17.00 - 18.00	10.30 - 12.30	10.30 - 12.30	
<b>PROT. UFF. DEMOGRAFICI</b>	035.4253018	8.30 - 12.30 17.00 - 18.00	8.30 - 12.30	8.30 - 12.30 17.00 - 18.00	8.30 - 12.30	8.30 - 12.30	8.30 - 12.30
<b>CONTABILITÀ TRIBUTI</b>	035.4253023 035.4253022	10.30 - 12.30 17.00 - 18.00	10.30 - 12.30	10.30 - 12.30 17.00 - 18.00	10.30 - 12.30	10.30 - 12.30	
<b>UFFICIO TECNICO</b>	035.4253026	10.30 - 12.30 17.00 - 18.00		10.30 - 12.30 17.00 - 18.00			10.00 - 12.00
<b>POLIZIA INTERCOMUNALE</b>	035.3848	9.00 - 12.00 15.00 - 18.00	9.00 - 12.00 15.00 - 18.00	9.00 - 12.00 15.00 - 18.00	9.00 - 12.00 15.00 - 18.00	9.00 - 12.00 15.00 - 18.00	9.00 - 12.00
<b>BIBLIOTECA</b> (orario invernale) <i>dal 10 settembre 2014 all'8 giugno 2015</i>	035.4253060	9.00 - 12.30 14.30 - 18.30 20.00 - 22.00	14.30 - 18.00	9.00 - 12.30 14.30 - 18.30	14.30 - 18.00	9.00 - 12.30 14.30 - 18.00	9.00 - 12.30
<b>PIATTAFORMA ECOLOGICA</b>		14.30 - 18.00	8.00 - 12.30	14.30 - 18.00	8.00 - 12.30	14.30 - 18.00	8.00 - 12.30 14.30 - 18.00



**Gli articoli delle Associazioni non pubblicati su Argo per motivi di spazio saranno pubblicati in "Oltre Argo", il Notiziario Informatico del Comune sul sito [www.comune.sanpaolodargon.bg.it](http://www.comune.sanpaolodargon.bg.it)**

**PGT**

(Piano di Governo del Territorio)

Si rende noto che con delibera della Giunta Comunale n. 137 del 26 novembre 2014 è stato avviato il procedimento relativo alla redazione del nuovo Documento di Piano, unitamente all'aggiornamento/integrazione/modifica del Piano dei Servizi e del Piano delle Regole. (Rif. Legge Regionale n. 12 del 11 marzo 2005)